

冬

Winter

才
按
畫
中
景





從觀景台遠眺 奮起湖全景

從觀景台鳥瞰奮起湖，聚落地勢低窪如畚箕，大型建築就是放置百年火車的車棚，老街美食小吃吸引遊客。山城經常是嵐雲霧飄渺，宛如白茫茫湖面。

Panoramic view of Fencihu

The scoop-shaped terrain of Fencihu is often shrouded in mist. From this vantage, one can see the town train depot and historic streets.

從觀景台遠眺奮起湖全景
九十三年冬月 蕭清波畫

冬

Winter

才
梭
畫
中
景





青年嶺橋

瑞里從情人橋到青年嶺橋的遊憩步道，沿途有許多蜜源植物、食草、野花，是不錯的賞蝶路線。

Cingnian Peak Bridge

With countless species of plant, herb and flower along the way, the route from Rueili's Cingren Bridge to Cingnian Peak is a paradise for butterfly watching.

石盤谷吊橋

豐山石盤谷吊橋跨越溪谷，環境典雅，是「石盤谷步道」的起點，可觀賞瀑布、峭壁與九芎藝術林。

Shihpan Valley Suspension Bridge

The Shihpan Valley Suspension Bridge in Fongshan is the starting point of the Shihpan Valley Trail.

冬

Winter



太興森林遊樂區

太興森林遊憩區內有原始杉、孟宗竹林、百年石水槽、流星岩及森林浴步道。

Taising Forest Recreation Area

Old-growth Chinese firs, moso bamboo groves, rock formations, and forest trails are a few of the attractions to be discovered at the Taising Forest Recreation Area.

觀音瀑布一隅

「西北廊道」為阿里山區新興的遊憩帶，其中的「文峰金獅遊憩帶」以「觀音瀑布」為宣傳主軸，也最能吸引遊客。

Guanyin Waterfall

Guanyin Waterfall is one of the highlight attractions at the newly developed Northwest Corridor area in Alishan.

Alishan



冬

才
梭
畫
中
景



Alishan



積雪的姊妹潭

寒流來襲，阿里山區降下皚皚白雪，姊妹潭披上白色薄紗，增添神秘與淒美氣氛。這兩座高山湖泊上建有相思亭，是阿里山重要景點。

Sister Lakes in the snow

Cold fronts occasionally frost the Alishan area in snow, laying a delicate white veil over the Sister Lakes.